

広報 ままき

1994
(平成6年)

2/25

第670号

◆毎月10日・25日発行



スキーで楽しく

町民スキー教室 in 塩沢

出荷総額 293億円

食料品・窯業が伸び、機械はダウン

平成五年十二月三十一日現在で行われた「工業統計調査」の集計結果がまとまりました。町内で製造業を営む事業所数は一九九件、そこで働く従業者数は二、四〇八人で、前年に比べて事業所数で五・二割の減、従業者数では一・三割の増となりました。

また、製造品出荷額等は、二九三億一、六〇九万円で前年と比べて五・八割の増となりました（休業中、調査不能の事業所は含まれません）。

事業所の皆さん、御協力ありがとうございました。



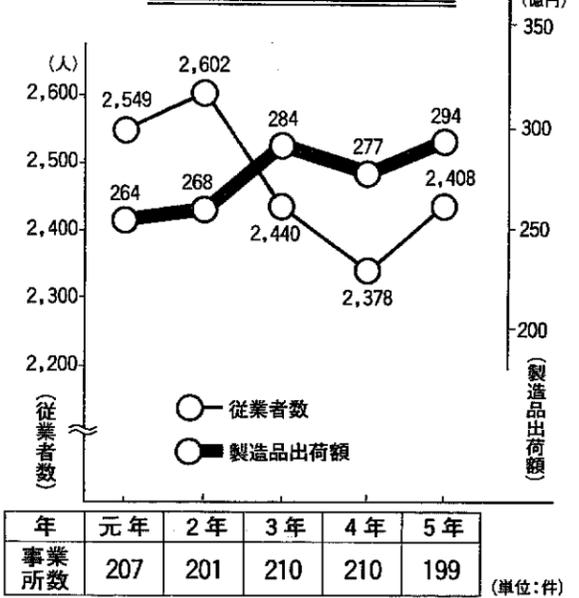
コトブキ木材街の製材作業風景

巻町の工業の現状

()内は前年との比較

	事業所数 (件)	従業者数 (人)	製造品出荷額等 (単位:万円)	伸び率 (%)
食料品	27 (-3)	1,255 (+46)	167億8,484 (+22億3,215)	15.3
繊維・衣類	10 (+1)	75 (±0)	2億8,128 (-1,273)	-4.3
木材・木製品	37 (-1)	184 (+13)	23億0,073 (+2億6,126)	12.8
印刷・出版	7 (±0)	77 (-3)	6億4,083 (+481)	0.8
窯業・土石	7 (±0)	75 (-4)	15億9,635 (+2億5,032)	18.6
金属製品	64 (-7)	390 (-11)	51億3,670 (-2億7,836)	-5.1
機械・器具	26 (±0)	271 (-10)	20億8,370 (-8億2,262)	-28.3
その他製造業	21 (-1)	81 (-1)	4億9,166 (-2,480)	-4.8
合計	199 (-11)	2,408 (+30)	293億1,609 (+16億1,003)	5.8

工業統計の5年間の推移



▲お母さんたちと楽しくクッキング

親子で楽しくクッキング

漆山地区公民館で二月十二日、歯と骨を丈夫にするカルシウムについての料理実習と講話が行われました。

この日は学校の週休二日制の休みの第二土曜日に当たり、親子で一緒に学習して一日を楽しく過ごしてもらおうと同地区公民館が計画しました。

童とお母さん、おばあちゃん、四十一人です。

はじめに町の堂谷栄養士から骨を丈夫にするカルシウムの一日の所要量や多く含む食品の紹介をしてもらい、その後、同栄養士のカルシウムたっぷりのおすすめメニュー五品目の料理実習を行いました。

きれいで設備の整った調理室で子どもたちは少しワクワクしながら、お母さんやおばあちゃんと一緒に野菜を切ったり、調味料を計ったりと少し家庭と違った雰囲気の中で、楽しく和気あいあいと実習に取り組んでいました。

午後からは、漆山地区で開業している松崎歯科医師からむし歯のでき方とむし歯の予防手段としてのハミガキの仕方についての話と実技指導をしてもらいました。

参加した子どもたちと一緒に大人も楽しみ、また地域の人の親睦も深めることができ、有意義な一日を過ごしました。

色つやよく上品な仕上がり

第22回 みがき丸太品評会



▲みがき丸太審査会のようす

家の床柱や玄関のポーチなどによく使われる福井地区の「みがき丸太」品評会が二月二日、福井集落開発センターで行われました。この品評会は、みがき丸太の品質向上と生産意欲の増進を図るために毎年行われ二十二年目を数えました。

今年の総生産量は約一五〇本で、みがき丸太と天然木の部に色つやよく磨きあげられた約三〇本が出品されました。

出品されたみがき丸太は一月二十五日、福井みがき丸太生産組合（斎藤範男組合長）の展示場で審査会が行われました。審査では新潟林業事務所、県林業改良協会新潟支部、役員職員が減点方式で形状、節、色、光沢、丸み、ひび割れなど細かく採点していました。

製品後のひび割れを防ぐため、青い葉をつけたまま十一月ころまで放置し、葉の幹に水分を吸い取らせ、十二月ころから作業に入ります。竹べらで皮をはぎ、やわらかめの砂で磨きあげられます。

今回の品評会の結果はつぎのとおりです。

- 【みがき丸太の部】
- 一位 金子 昇
 - 二位 伊藤 誠
 - 三位 小熊 長治
- 【天然木の部】
- 一位 伊藤 五一郎
 - 二位 金子 昇
 - 三位 小熊 庄蔵
- 新潟県林業改良協会新潟支部 長賞（みがき丸太の部）一位 金子 昇
- 西蒲原地区林業改良協会長賞（天然木の部）一位 伊藤 五一郎



▲笑顔で聴講

農村女性の向上をめざして 自営者学級

農業において女性のはたす役割と地域における役割の向上をめざし、農村女性活動促進対策事業の一つとして自営者学級を二月十日、役場大会議室で行いました。

自営者学級には、農家の主婦など約二十五人が参加しました。

最初に佐藤町長から「農村女性に期待する」と題する講話を聞き、続いて農林文学ノンフィクション賞作家の里村洋子氏（豊栄市）の講演で「女性は折れないしなやかさで、農業の事を勉強するばかりでなく、消費者ともっと交流を」との講話に参加者はうなずきながらメモを取っていました。講演後、講師と農業委員を交えての交流会では、女性の役割などの話し合いが行われ、有意義な研修が深められました。

町長もPRに一役

申告は正しくお早めに

今年も所得税の確定申告が始まりました。

申告の初日の二月十六日、佐藤町長は巻税務署に申告に向き「早期申告」のPRに役かいました。

申告会場には多くの方が申告に来ており、張り詰めた雰囲気の中で佐藤町長は、税務調査官から申告書のチェックしてもらい、記入漏れもなく約十分間で全てを終了しました。

初日には二百七十四の方が申告し、まずまずの出足でした。

申告は、三月十五日まで続けられます。期限内のできるだけ早い時期に申告するように、みなさんのご協力をお願いします。

町でも、二月二十三日から各地区で共同納税相談を行っています。

申告に必要なものは、町・県民税、個人事業税の各申告書と印鑑、昨年中に納めた生命保険料、損害保険料の支払証明書、源泉徴収票、障害者手帳です。

申告書はあらかじめ記入し、印鑑の押し忘れのないようお願いします。



▲巻税務署で申告をする佐藤町長

「夏の集い」に
合わせて
地区クリーン作戦
庚午団地



庚午団地区長
曾山 五十雄さん

庚午団地(曾山五十雄区長)では、昨年八月一日の全町クリーン作戦の前の七月二十五日に地区クリーン作戦を実施しました。

庚午団地自治会では、例年七月の夏休みの最初の日曜日に地区「夏の集い」を行って公園の草取りを実施しており、全町クリーン作戦を今回はその日に合わせて行いました。

地区クリーン作戦には、PTA、小学生、一般など約三十人が参加しました。

参加者は、軍手やごみ袋を手に、PTAを中心に団地内の子ども公園の草取り、空地の空き缶、紙くずなどを拾い、地区民を中心に国道の大通川西づめか

同作戦を終え区長さんは「町で呼び掛けをするなら、春の雑草の生えないころにも実施できたらと思います。無理なく自由に参加できるような呼び掛け方で実施しても、やがてやれるようになるのでは」と話してくれました。

同作戦を終え区長さんは「町で呼び掛けをするなら、春の雑草の生えないころにも実施できたらと思います。無理なく自由に参加できるような呼び掛け方で実施しても、やがてやれるようになるのでは」と話してくれました。

クリーン作戦標語入選作
きみなしの
いいきもち

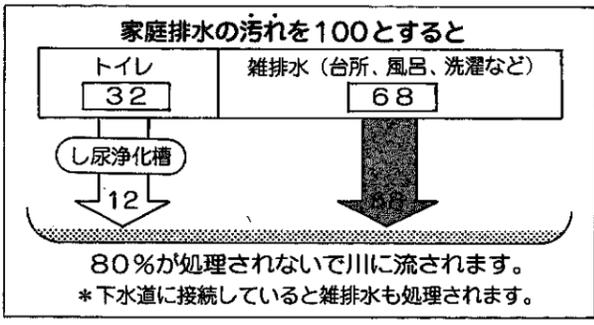


漆山小学校三年生
堅田 恵さん

下水道シリーズ⑦
下水道と浄化槽のちがい

私の家は水洗トイレで、し尿浄化槽があるから下水道がなくとも困らないと考えている方がいると思いますが、下水道とし尿浄化槽との違いについてお知らせします。

し尿浄化槽は水洗トイレの汚水だけを処理しますが、台所や風呂、洗濯などの水は処理されず側溝や排水路へたれ流しになっています。下水道に接続されない汚水は、川を汚すだけでなく、海までも汚染しています。



家庭排水の汚れを百とすると、トイレの汚れは三割で雑排水の汚れは六八割になります(左図参照)。トイレの水はし尿浄化槽で十二割まできれいにされますが、雑排水はそのままたれ流しされるので八割が処理されないまま川に流されることになり、排水を下水道に接続した場合

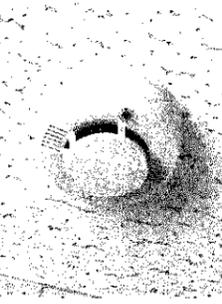
入札結果(落札額三〇〇万円以上)

- 昨年十二月二十五日と二月二十一日の二回行われました。入札の結果で、落札額が三〇〇万円以上のものをお知らせします。
- | | | | |
|------------------|--------|--------|--------|
| 河川環境整備事業(竹野町) | 一三八五〇 | 水庄建設㈱ | 3/25まで |
| 矢川河道整備事業 | | | |
| 馬堀中組地内水路改良事業 | 四〇〇〇 | ㈱田辺組 | 3/20まで |
| 農村総合整備モデル事業第96号 | 六〇〇〇 | 水庄建設㈱ | 3/21まで |
| 集落排水路改修事業(竹野町) | | | |
| 巻町はたるの里 | 四六〇〇 | ㈱新潟アック | 3/25まで |
| 案内標識設置工事(福井) | | | |
| 巻町漆山企業団地造成工事 | 三九、五〇〇 | ㈱田辺組 | 3/15まで |
| 巻町漆山企業団地造成工事 | 一〇、五〇〇 | ㈱田辺組 | 3/15まで |
| 町道33号道路改良工事 | 四七三〇 | 田島建設㈱ | 3/21まで |
| 農村総合整備モデル事業第667号 | 二二、二〇〇 | 佐藤建設㈱ | 3/21まで |
| 農道改良工事(中郷屋) | | | |
| 農道改良工事(第二次)(安尻) | 四八五〇 | 佐藤建設㈱ | 3/30まで |
| 農道改良工事(第二期)(三区) | 七、九〇〇 | ㈱水倉組 | 3/25まで |
| 矢垂川改修工事(福井) | | | |

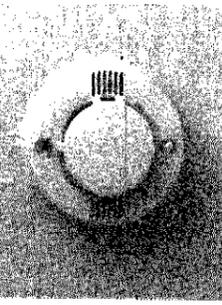
わが家の
防火対策(5)

「火事を早く見つける」ために
住宅火災での死亡原因は、逃げ遅れが大半です。最近の住宅は、アルミサッシなどの使用により大気密性がよくなっています。このため火災になると急激な酸素の欠乏や一酸化炭素により避難できないで死亡する例が多くなっているようです。火災を早く知って、消火や避難、通報をしましょう。住宅用火災警報設備は、火災発生時の煙や熱をキャッチして警報音で知らせてくれます。感知器には、煙感知器、熱感知器、炎感知器があり、火災を感知する機能と警報をだす機能をワンセットにし、火災の発生を素早く知らせてくれます。また、受信機にこれらの感知器やガス漏れ感知器をつないで住宅用自動火災警報設備にすることもできます。さらに、近所の人たちに知らせる装置を設けて、お互いに協力援助ができれば安心ですね。次回は、火事を早く消すための住宅用火災警報設備について説明します。なお、住宅防火、住宅用火災警報設備についての問い合わせは、消防署予防課(☎7213309)まで

《感知器》



▲天井取付



▲壁取付

老人保健施設利用料

区分	種別	金額	備考	
入	食費	日額 1,300円	朝食 300円	
		月額 39,000円	昼食 500円 夕食 500円	
	日用品費	日額 100円		
		月額 3,000円		
教養娯楽費	日額 100円 月額 3,000円			
所	おやつ代	実費		
	おむつ使用料	昼夜使用	日額 500円 月額 15,000円	
		夜のみ使用	日額 300円 月額 9,000円	
	室料	個室	日額 2,000円	
		2人室	日額 1,000円	
	冷蔵庫ロッカー使用料	日額 50円		
	洗濯代	実費		
	理美容代	実費		
	通	食費	日額 500円	昼食
		教養娯楽費	日額 200円	
入浴料		1回 400円	介助入浴のみ	
おむつ使用料		300円		
所	理美容代	実費		



入所受け付けは
3/1(火)から

今年五月にオープン予定の老人保健施設「横の里」の入所等の希望者を受け付けます。なお、正規の入所申込については、県の開設許可を受けた後の四月上旬を予定しています。

一、施設を利用できる方
病状が安定しており、入院治療する必要はないがリハビリテーション、看護・介護を中心とした医療ケアを必要とする寝たきり老人、またはこれに準ずる老人の方で老人医療受給者証を交付されている方です。

二、定員
*入所者 一般入所者 八二床
(内シヨートステイ四床) 痴呆性入所者 一五床

*通所者(デイ・ケア) 四床

三、利用料金
左記の表のとおり

四、申し込みの方法
所定の申込書(受付場所にあります)にご記入の上、提出してください。なお、老人医療受給者証と保険証を持参してください。

印鑑は不要です。

五、申し込み受付場所
町立巻病院内、医療相談コーナー(二階)
*受付は、三月一日からです。
*受付時間は、月曜日から金曜日の午前九時から午後四時まで
*お問い合わせは、町立巻病院へ(☎7213111)

六、照会先
町立巻病院へ(☎7213111)

JR巻駅北側
仮設駐輪場
を設置!!

目的は、巻駅の北側に仮設駐輪場を設置しました。電車通学の方で、自転車を置いておられる方は、ぜひご利用ください。お問い合わせは、巻駅北側仮設駐輪場設置推進委員会(☎7213111)まで



海外研修視察レポート

No.8

心とこころのふれあい

今井奈保子さん(七区)

WELCOMEと大歓迎してくれているかのように、抜けるような青空と果てしなく続く大地が私たちを迎えてくれた。あらゆるもののスケールの大きさはただただ感動...



▲コードウェル夫妻と今井さん(中央)

いて互いに調和しながらひとつの街が形成されている。我々に最も身近な建築物といえば住宅「インテリアはこうしよう、外観は...」と自分の理想に最も近付けるため、あれこれ悩むはず。でも自分の家が、まわりの環境にどんな効果をもたらすか、自分の家も街並の一部である」という意識をどれだけの人



▲カーメルプラザの前で、今井さん(右)と小田さん(左)

のか」という自覚を持ち、自分の住む街に愛着を感じることに、人と人とのつながり...。つまりソフト面での充実が必要になる。

人々とのつながり、人との出合い...。今回の研修で数々の貴重な出合いが私を待ち受けていた。初めて体験するホームステイでは、一生忘れることのできない不思議な体験をした。いつの頃からか、秋から冬になると、ある情景が思い出され、とても懐かしい気持ちになる。それはアーリーアメリカン調の家具であり、赤々と火の灯った暖炉であり、何か言葉で表現できない暖かな雰囲気だった。それが、今回訪れたホームステイ先のお宅そのものだと思いついた時の驚きよといったら...

校庭 No.11



▲ゲームにチャレンジする児童たち(漆山小)

チャレンジランキング

漆山小学校

「わあ、十五個も積んだ」「あーあ、くずれちゃった」漆小チャレンジランキングが、今年も児童会主催で去る十二月一日に行われました。ここ数年行われているのですが、計画の段階で運営委員の子どもたち全員一致で今年も楽しかったチャレンジランキングをやろうということになりました。

浜っ子集会で鬼退治

越前小学校

学期に一度、児童会主催の浜っ子集会を行っています。「お祭り広場」で夏祭り、「ダンスフェスティバル」で創作ダンスと、思いっきり楽しんできました。今回は「豆まき集会」で鬼退治をしました。体育館に全児童の「追い出した鬼」を掲示し、豆まきとゲームで大はしゃぎでした。自分を見つめ退治しようと決めた鬼を追い出すために、今年、一人ひとりが追い出した

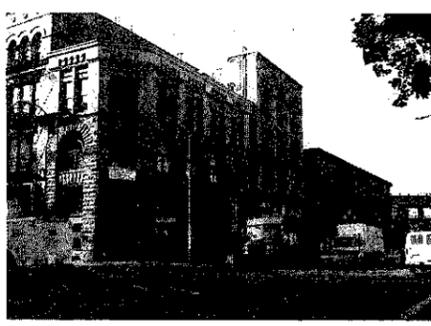


▲鬼を追い出した浜っ子「豆まき集会」(越前小)

運営委員の子どもたちは、より全校のみんなが意欲的に取り組めるようにするにはどうしたらよいかを中心に連日話し合いました。三年生以上の各クラスが、チャレンジのゲームを一つ考えて担当しました。盛り上げてくれたのは、チャレンジランキングの一週間前に児童朝会で行われたコマシヤルと、各クラスどんなゲームをやるかを印刷したかわら版です。中でもコマシヤルは、実演しながらゲームのやり方の説明

をしたので、みんなの「早くやりたい」という気持ちを高めさせてくれました。いよいよ当日です。開会式が終わると、チャレンジカードを手にした子どもたちが、我れ先に各教室へ行ってゲームにチャレンジしました。この時、三年生以上の各クラスは、ゲームの仕事とチャレンジを前半と後半に分かれて行いました。このように、運営委員の計画のもとに、各学級での話し合いや準備が意欲的に進められ、大成功に終わった集会でした。

なにも感動的なものなのかと痛感し、帰国の途に着いた。帰国の途中、香港の女性と言葉交わす機会があり、片言の英語と漢字を交えた筆談でコミュニケーション。今、彼女が私のペンフレンドとなってくれている。少し親しくなると、今度家に遊びに来て、という日本人。今度とはいつのことなのか?と思いつつ深く追求もせず、社交辞令の一つで終わる日本人。彼女は違った。香港の良い季節、美しい景色、観光する方法、宿泊する場所など具体的なものが事細かに書かれてあった。私はとても大切なことを彼女から学んだような気がする。とても貴重な経験と出合いをもたらしくれた今回の視察研修に、参加させていただいたことを心より感謝申し上げます。



熱戦また熱戦の町民囲碁・将棋大会

新春の町民囲碁・将棋大会が二月十一日、峰岡地区公民館で行われました。大会の将棋の部には約二十五人が参加し、A・Bの二つのグループに分かれて対戦が行われ、囲碁の部には約十三人が参加して熱戦が繰り広げられました。大会の結果は次のとおりです。

- 将棋 Aクラス
一位 竹内 敏(十三区)
二位 安尻 善永(前田)
三位 西山 弘(桔梗ヶ丘)
将棋 Bクラス
一位 竹野 福一(二区)
二位 石川 一夫(東六区)
三位 梨本 信夫(馬堀十二原)
囲碁
一位 大立目謙吾(竹野町)
二位 佐藤 子郎(仁箇)
三位 阿部 政治(堀山団地)

区長さんの変更(世帯数は広報等の配布数です)

二月十四日現在で、峰岡の区長が変わりましたので紹介します。

Table with 4 columns: 地区, 区長名, 世帯数, 電話番号. Data: 峰岡, 松本 嵩, 75, 72-7677

犬を散歩される方へのお願い

町民の方から匿名希望でお願いと投書がありましたので紹介して、ご協力をお願いします。犬に散歩は欠かせないものだと思いますが、道路を歩いていると犬のふんが目につきます。犬のふんをビニール袋で持ち帰るなどの処理をお願いします。ビニールハウスの周りなどにもあり、作業をしているとふんを踏みそうになったりもします。雪が溶けたりすると一層目立つて見えます。よろしくお願いします。(十一区・主婦より)

いこいの広場

春めいてくるとわが家の庭に、どこからともなく雄猫がやって来て、近所の雌猫を呼びます。時には、雄猫同志が野性むき出しで昼夜の別なく騒ぎ立てるので、夜など眠れなくて大変困っています。昨年はそのため、眠れずに食欲もなくなり点滴をしてもらったこともありま

あなたの絵やイラスト、日ごろ感じていることなどをお寄せください。企画調整課 広報広聴係 (72-3131 内223)



にゆう
ふえいす

番場 ゆか 由佳ちゃん〔河井・11か月〕

善夫さん、由美さんの長女。「私の名前の一文字をとって、ひいおばあちゃんが名付けてくれました。誰からも好かれる子供になってほしいです。近所に小さい子供の遊べる公園がほしいですね」とお母さん。お父さんの肩ぐるまが大好きなゆかちゃんです。



— 1月末の人口 —
総数 30,241(+ 22)
男 14,684(+ 11)
女 15,557(+ 11)
世帯数 8,332(+ 13)
(土)は12月末からの増減

お誕生おめでとう (2月1日～15日届出分)

名	前	出生月日	保 険 者	地 区
酒井	浩樹	1.21	孝之、由美子	松野尾興業第二
永井	健太	1.22	敦、桂子	13 区
石田	泰之	1.24	久人、良子	2 区
長谷川	桃之	1.25	勝、小百合	3 区
上澤田	彩	1.26	誠、奈保子	葉 萱 場
大滝	榛奈	1.27	勝弘、京子	13 区
田辺	竜治	1.28	武夫、広美	安 尻 田
佐々木	孝太	2. 1	尚史、明美	前 田
齋藤	大	2. 1	文彦、順子	13 区
有坂	梢雪	2. 9	和哉、照美	葉 萱 場

この日にお別れします (2月1日～15日届出分)

名	前	死亡月日	年齢	地 区
本間	マキ	1.24	80	白 寿 荘
飯塚	三郎	1.31	81	5 区
山添	實	2. 2	75	6 区
鈴木	武司	2. 3	82	1 区
星野	厚	2. 6	57	東 6 区
棚橋	春治	2. 7	77	10 区
佐藤	公平	2. 7	73	堀 山 団 地
山岸	吉男	2. 7	54	3 区
高波	七郎	2. 8	60	東 6 区
山添	興一	2. 9	77	12 区
岩崎	岩藏	2.10	80	松野尾町組
田村	セキ	2.10	82	桜 林
小林	一雄	2.14	73	漆山7の丁

広報クイズ No.59

問題① 所得税の確定申告が2月16日から始まりましたが、申告期限はいつまででしょうか。

- (1) 2月28日 (2) 3月15日 (3) 3月31日

問題② 万が一の交通事故のための交通災害共済の年会費はいくらでしょうか。

- (1) 500円 (2) 365円 (3) 350円

正解者5人(正解者多数の場合抽選)に図書券(千円分)をプレゼントします。ふるって応募してください。

■応募要項■

官製はがきに下記を参照のうえ書いてください。

締切り 3月10日(木) (消印有効)

発 表 広報3月25日号

50 953
 巻頭役場企画調整課
 広報広聴係
 2690-1
 巻頭大字巻甲

解答
 ① 住氏年電 ② 所名 所名 所名
 氏 氏 氏 氏 氏 氏
 年 年 年 年 年 年
 電 電 電 電 電 電
 話 話 話 話 話 話
 番 番 番 番 番 番
 号 号 号 号 号 号
 広 報 対 対 対 対 対 対
 報 報 報 報 報 報
 意 見 ・ 要 望 等

前回の正解

問題① (3) 問題② (2)

広報クイズ No.58 当選者

住民課窓口で抽選してもらいました結果、正解者56人のうち次の5人の方が当選となりました。

おめでとうございます。

- 小林 博行さん (桔梗ヶ丘)
- 小林 由成さん (割 前)
- 田中 一希さん (河 井)
- 徳吉 フミさん (安 尻)
- 野沢 早苗さん (12 区)

たくさんの応募どうもありがとうございました。

図書の寄贈

◎公民館図書室に館久美子さん(4区)から、植田敦著「エネルギーと環境」ほか1冊を寄贈していただきました。

どうもありがとうございました。

一表紙

町民スキー教室は2月6日、南魚沼郡塩沢町シャトー塩沢一本杉ゲレンデで開催されました。家族連れと小学生、中学生が多く約70人が参加して行われました。

出発するときは小雨でしたが、スキー場では快晴。参加者はそれぞれのレベルに合わせ、中級、初級、初心者、初めての班に分かれ巻スキー連盟の16人の方から親切な指導をうけ、雪面にシュプールを残しながら練習を繰り返していました。町民スキー教室に参加した人たちは、「今まで、こんなにスキーが面白いとは思わなかった」「初心者なのにリフトに乗って、じょうずに滑れた」「教えてもらったときは、うまく滑れて楽しかった」「来年も参加したい」などと感想を寄せていました。

家族そろって加入しましょう

平成6年度交通災害共済会員募集

一日一円の愛称で親しまれている交通災害共済の制度が、四月一日から大幅に改正されます。

変更点は、年会費が三百五十円から五百円になり、そして共済見舞金や葬祭費が増額し、最高額が百万円から百二十万円になるなど改善されます。もしものことを考えて家族そろって加入しましょう。加入資格 巻町に住所のある人会費(掛金) 一人年額…五〇〇円

共済期間 四月一日から翌年三月三十一日までの一年間

申込方法 三月上旬に区長さんを通じて申込書を届けますので、加入する人数分の会費を添えて区長さんに申し込んでください。

※四月以降いつでも会費五百円で加入できます。詳しくは、役場総務課交通対策係までお問い合わせください。



参加者を募集します

子ども

チャレンジランキング大会

とき 三月十二日(土) 午前九時

ところ 町営体育館

種目 くつとばしほか全八種目

対象 巻北・巻南小学校児童

※大会は順次、漆山・松野尾・越

前の各小学生を対象に開催予定

定員 二〇〇人(先着順)

申し込み 事前の申し込みは行いませんので、当日会場にお集り

ください。詳しくは巻町公民館へ

町民百人一首大会

とき 三月十三日(日)

午前九時三十分～午後二時

ところ 巻町公民館

競技方法 Aクラス(経験者・一般)とBクラス(初心者)に分

かれてリーグ戦

参加費 五〇〇円(昼食代ほか)

※当日持参してください。

申し込み 三月十日(木)までに、電

話または直接巻町公民館へ

町民親善将棋大会

とき 三月十三日(日)

午前九時三十分から

ところ やすらぎ会館(十二区)

参加費 一般…二、五〇〇円、会員…

一、〇〇〇円、小中学生…五〇〇円

対戦方法 各クラスを二組に分け

水道課からのお願い

2月分の水道料について

二月分の水道料は雪のため検針作業が困難でできませんでしたので、一月分の使用料を参考に認定させていただきました。水道料の過不足分については、三月分の水道料で調整したいと思っております。よろしくお願ひします。

ご利用ください

町の奨学金制度

町では、一年前から町内に居住している保護者の子弟で、経済的理由により修学困難な方に奨学金の貸付けを行っています。

奨学金の額

- 高等学校：月額一万五、〇〇〇円
- 大学・短大・高等専門学校(各)

利用者を募集中です

町営駅前駐車場

使用料金 一か月…五、〇〇〇円

契約期間 四月一日から一年間

募集台数 四十六台

巻・湯東インター有料駐車場

使用料金 一か月…二、〇〇〇円

契約期間 四月一日から一年間

募集台数 六十六台

申し込み

三月三日(木)までに役場総務課へ

※申込書は役場総務課と駅前駐車

場事務所に用意してあります。

※申し込み多数の場合は抽選にな

募集 ガールスカウト

健全な少女の育成を目指すガールスカウトでは、

新年度のメンバー

を募集しています。

対象と募集人数

・小学生新1年～3年生…10名

・小学生新4年～6年生…若干名

申し込み 3月15日(火)までに、山田三枝

リーダー(☎72-8468)

へ!

て団体戦

賞品 団体賞、個人特別賞

申し込み 三月一日(火)までに、塩

谷さん(☎72-6726)へ

一巻保健所テレフォンサービス

電話 72-8833 (専用電話)

「狂犬病の予防注射」	
① 狂犬病とは?	3 / 1 ~ 3 / 15
② 予防注射はなぜ必要か	
「思春期について」	
① 悩みと関心	3 / 16 ~ 3 / 31
② 対応の方法	

月～金…17:00～翌日8:30 土・日曜日、祝祭日…終日

みんなで守ろう三ない運動

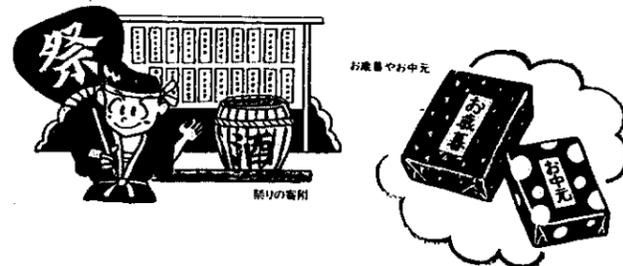
贈らない 求めない 受け取らない



政治家の寄附は禁止。 有権者の寄附要求も禁止。

1 政治家の寄附禁止

政治家（候補者、候補となろうとする人、現職の議員、知事・市町村長）は、寄附をすると処罰されます。
政治家が選挙区内にある人に対して寄附をしたり、政治家以外の方が政治家名義の寄附をすることは禁止されており罰則の対象となります。
ただし、政治家本人が自ら出席する結婚披露宴の祝儀や葬式、通夜における香典（選挙に関して行われた場合や社交程度を超える場合は除く）は罰せられません。



2 政治家に対する寄附の 勧誘・要求の禁止

有権者が、威迫、あるいは政治家を陥れる目的で寄附を求めると処罰されます。
政治家に対し寄附を出すように勧誘や要求をすることも禁止されています。政治家を威迫したり、政治家の当選又は被選挙権を失わせる目的で勧誘や要求をされると処罰されます。
政治家名義の寄附についても同様です。



3 後援団体の寄附の禁止

後援団体（後援会）が花輪、香典、祝儀などを出すと処罰されます。
後援団体が、花輪、祝儀その他これらに類するものを出したり、後援団体の設立目的の行事や事業に関する寄附以外の寄附をされると処罰されます。

4 年賀状等のあいさつ状の禁止

政治家は、年賀状等のあいさつ状を出すことが禁じられています。
政治家は、選挙区内にある人に答礼のための白筆によるものを除き、年賀状、暑中見舞状などの時候のあいさつ状（電報等も含む）を出すことが禁止されています。

5 あいさつを目的とする 有料広告の禁止

政治家や後援団体が有料のあいさつ状を出すと処罰されます。
政治家や後援団体が選挙区内にある人にあいさつを目的として、新聞、テレビなどに有料の広告を出すると処罰されます。
なお、政治家や後援団体に対して求めることも禁止されており、威迫して求めると処罰されます。

※上記1.2.3.5によって処罰されると公民権停止の対象になります※
巻町選挙管理委員会

子どもたちの 健やかな成長を願って

児童扶養手当、特別児童扶養手当は、幼くして父親を亡くしたり、生まれながらにして障害をもっているため、毎日の生活が困難な子どもたちが、心身ともに健やかで安定した生活環境の中で育っているように支給されるものです。

児童扶養手当
次の理由で父親と生計を同じくしていない家庭で、十八歳未満の児童を育てている母、または母に代わって児童を育てている人に支給されます。＊手続きなどの詳しい内容については、役場社会福祉課へ

特別児童扶養手当
二十歳未満で身体や精神に重度障害または、中度障害のある児童を家庭で育てている父母、または父母に代わって児童を育てている人に支給されます。＊手続きなどの詳しい内容については、役場社会福祉課へ

知っているですか

国保と交通事故

交通事故や傷害事件など第三者から傷害を受けた場合は、原則として加害者が医療費の金額を支払うことになっていますが、とりあえず（国民健康保険）を使って治療を受けることができます。

① 手続きはどうしたらいいですか
交通事故にあったら、すぐ警察に届出て「交通事故証明書」を受けて、「第三者行為による被害届」を役場環境保健課国保係の窓口で行ってください。

② 届出に必要なもの
保険証、印鑑
交通事故証明書（間に合わない時は後日でもよい）

③ 医療費の支払いはどうなりますか
届出により国保で受診した医療費は、国保が一時立て替えて支払い、あとで国保が加害者へ請求します。

※注意してください
加害者と被害者との話し合いで示談を結んでしまうと、その内容が優先することがあり、加害者に国保が請求できなくなります。示談を結ぶ前に、必ず役場環境保健課国保係まで連絡してください。

70歳以上の方の医療制度 老人保健制度

七十歳（一定の障害がある場合は六十五歳）になった方は、老人保健でお医者さんの治療を受けることとなります。

資格の取得と手続きの仕方
七十歳の誕生日の翌月から、老人保健制度が始まります。
ただし、誕生日が各月の一日生まれの方は、その月から開始されます。

該当者には、資格取得の通知ががが月末に役場から送付されます。「通知はがき・印鑑・保険証」をもって役場環境保健課まで手続き

におこしください。
お医者さんにかかるときは、かならず「保険証」と「健康手帳・医療受給者証」の両方を忘れずに窓口で提示してください。
窓口で支払う医療費
お医者さんの窓口で支払う一部負担金は次のとおりです。
入院：一日 七〇〇円
通院：一か月 一〇〇〇円
平成七年四月一日に、消費者物価指数に応じて負担金が変わります。

求人情報

地元企業ではあなたの活力を求めています。

(就職を希望する人は巻公共職業安定所 ☎72-3155へ)

整理番号	事業内容	所在地	求人職種	求人数	性別	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	浄化槽清掃業	3区	浄化槽保守点検助手	2	共用	18~65	185~200	8:30~16:30
2	金属製品製造業	赤嶺(島工業団地)	プレススタッフ	5	共用	18~45	120~200	8:30~17:30
3	薬局	東6区	薬剤師	1	共用	22~55	262~280	10:00~19:00
4	運送業	中郷屋	運転手	1	男	25~35	164.2~200.9	8:00~17:00
5	金属製品製造業	赤嶺(島工業団地)	配達兼外注先回り	2	男	18~45	150~250	8:30~17:30
6	電気工事業	仁箇	電気工事士又は助手	1	男	18~35	183~289.7	8:00~17:00
7	電線・ケーブル製造業	赤嶺	組立及び梱包作業員	2	男	18~30	150~170	8:30~17:30
8	印刷業	東6区	オフセット印刷機オペレーター	1	男	20~35	150~185	8:00~17:00
9	医療院	6区	准看護婦又は診療補助	1	女	45以下	180~250	9:00~18:00
10	建設及び清掃業	仁箇	清掃車助手	2	女	25~55	120~150	8:00~16:00
11	石油製品小売業	2区	事務員	1	女	20~35	130~140	8:30~17:30
12	保険会社	東6区	営業事務	5	女	20~45	105~160	9:00~17:00
13	料理店	10区	事務員	1	女	18~30	130~140	8:30~18:00
14	医療院	6区	診療補助	2	女	45以下	1~1.3	8:45~12:00 15:00~18:30
15	電子部品製造業	松郷屋	プリント基板検査	2	女	18~30	0.65~0.70	9:00~16:00

(整理番号14、15の賃金は時間給)



町民生活カレンダー

= 時間
 = 会場
 = 対象者
 = 参加費

1～15日 英語で March (マーチ) 月異名一弥生(やよい) 誕生石一血石(ブラッドストーン)

1 火	「花・華・英の祭典」 '94 フラワーウェーブ新潟 と き 3月19日(土)～21日(祝) ところ 新潟産業振興センター 入場料 前売券400円(当日券500円、中学生以下無料) 前売券は役場農政課にあります。	9 水	●献血 10:00～ 保健所ほか
2 水		10 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室
3 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室 ◆乳児相談会 9:30集合 役場3階大会議室 ◆3・4か月児健診 13:30集合 役場3階大会議室	11 金	●消費生活苦情相談 13:30～15:30 役場1階相談室
4 金	※消費生活苦情相談は、3月11日(金)に変更しました。	12 土	★役場閉庁 ★町立巻病院外来診療休診
5 土	★役場閉庁	13 日	●休日救急当番医(診療時間 9:00～18:00) [外科] 竹前医院(7区) ☎72809 [内科] 本田医院(馬場) ☎72100
6 日	●休日救急当番医(診療時間 9:00～18:00) [外科] 県立吉田病院 ☎925111 [内科] 長沼医院(6区) ☎72210	14 月	お気軽に参加ください 消費者講演会 安全な食卓はみんなの願い。その食卓を支える農業について考えてみませんか。 と き 3月4日(金) 13:30～15:30 ところ 巻町公民館小ホール(3階) 演題 「みんなのコメ みんなの農業」 講師 新潟県消費者協会理事 佐藤 準二さん
7 月	●行政相談 9:00～12:00 役場1階相談室	15 火	
8 火	【波の会 巻地区集いのお知らせ】 3月2日(水) 10:00～12:00 巻町公民館和室(2階) 問い合わせ 五十嵐松子さん ☎727059へ		



赤ちゃんの健康のために

◆乳児相談会

対象 5年4・5月生まれの乳児
 と き 3月3日(木)
 午前9時30分集合

ところ 役場3階大会議室
 持ち物 母子手帳
 内容 身体計測、保健婦の間診、離乳食の指導

◆3・4か月児健診

対象 5年11月生まれの乳児
 と き 3月3日(木)
 午後1時30分集合

ところ 役場3階大会議室
 持ち物 母子手帳、バスタオル
 内容 内科検診、股関節の脱きゅう検診、身体計測、保健婦の間診、離乳食の指導



3/22 月潟村で開催 知事とのさわやかトーク

県では、県民の人たちからの意見、提言を県政に反映しようと、「知事とのさわやかトーク」を開催します。会場への入場は自由です。お気軽にご参加ください。

と き 3月22日(火)
 午後1時30分から
 ところ 月潟村改善センター
 問い合わせ 役場企画調整課または、県庁広報広聴課広聴係へ
 (☎025-285-5511 内線2116)

【献血】
 と き 3月9日(水)
 ところ 保健所:午後10時～正午
 役場:午後1時～3時30分

※成分献血も行いますので、希望者は3月4日までに役場環境保健課へ連絡ください。

3月の納税
固定資産税…第4期
納期限……2月28日
 期限内に納入するようご協力ください。
納税は便利な口座振替で!
 ※届書用の紙は役場、金融機関に用意してあります。手続きは、通帳と印(通帳に使用)が必要です。